

## কিছু জরুরী দু'আ (আজকার) / Some Essential Du'ā (Adhkār)

সংগ্রহ: আবু-সামীহাহ্ সিরাজুল-ইসলাম / Compiled By: AbuSamihah Sirajul-Islam

একজন মু'মিনের জন্য জিকর বা আল্লাহর স্মরণ অত্যন্ত জরুরী। বস্তুতঃ জিকর মু'মিনের আত্মকে সজীবতা দান করে, রাখে প্রাণবন্ত। আর এ জন্যই রসূলুল্লাহ্ (সল্লাল্লাহু আলায়হি ওআ সাল্লাম) বলেছেন, “যে তার রব্বকে স্মরণ করে আর যে তার রব্বকে স্মরণ করেনা তাদের উদাহরণ হচ্ছে, যথাক্রমে, জীবিত ও মৃত ব্যক্তির ন্যায়।” আল্লাহর জিকর আরো কারন হয় হৃদয়ের প্রশান্তির, যেমন আল্লাহ্ তা'আলা বলেছেন (অর্থের তরজমা), “নিশ্চয়ই আল্লাহর জিকরেই রয়েছে হৃদয়ের প্রশান্তি।”<sup>১</sup> মহান আল্লাহ্ তাঁর মহিমাময় কিতাবে জিকর করার জন্য ঈমানদারদের বিভিন্নভাবে নির্দেশ দিয়েছেন। তিনি বলেছেন (অর্থের তরজমা), “হে ঈমানদারগণ! আল্লাহ্কে বেশী বেশী করে স্মরণ (জিকর) করো এবং সকাল ও সন্ধ্যায় [সর্বক্ষণ] তার প্রশংসা কীর্তন করো ও প্রবিত্রতা বর্ণনা করো।”<sup>২</sup> আর যারা এ ধরনের কাজ করে আল্লাহ্ তাদের প্রশংসা করে তাদের জন্য পুরস্কারের ও'আদা করেছেন এই বলে (অর্থের তরজমা)ঃ “অবশ্যি যে সব নারী ও পুরুষ মুসলিম, মু'মিন, আল্লাহর অনুগত, সত্যপন্থী, ধৈর্যশীল, আল্লাহর সামনে অবনত, সদকা দানকারী, রোজা পালনকারী, নিজেদের লজ্জাস্থানের হিফাজতকারী এবং অধিকমাত্রায় আল্লাহর জিকরকারী, আল্লাহ্ তাদের জন্য ক্ষমা ও বিরাট পুরস্কার নির্দিষ্ট করে রেখেছেন।”<sup>৩</sup> এ জন্য আল্লাহর স্মরণের কোন বিকল্প নেই। আল্লাহর স্মরণের রয়েছে অনেক পস্থা। আর সর্বোত্তম পস্থা হচ্ছে আল্লাহর রসূলের (সল্লাল্লাহু আলায়হি ওআ সাল্লাম) শিখানো পস্থা। রসূলুল্লাহ্ (সল্লাল্লাহু আলায়হি ওআ সাল্লাম) আমাদের নৈমিত্তিক কাজের ক্ষেত্রে আল্লাহর স্মরণের জন্য কিছু দু'আ শিখিয়েছেন, যেগুলো সার্বক্ষণিক ভাবে আল্লাহর জিকরে আমাদের নিয়োজিত হতে সাহায্য করে। নীচে রসূলুল্লাহ্ (সল্লাল্লাহু আলায়হি ওআ সাল্লাম) এর সহীহ সুন্নাহ্ থেকে এ রকম কিছু দু'আ সংকলন করা হয়েছে। দুআগুলো মূল আরবী পাঠসহ রোমান ট্রান্সলিটারেশন এবং বাংলা ও ইংরেজীতে তরজমাসহ উল্লেখ করা হলো। আল্লাহ্ আমাদের এ ক্ষুদ্র প্রচেষ্টা কবুল করুন। আমীন।

Dhikr or remembrance of Allah is very important for a believer. Dhikr of Allah makes one's heart lively. That is why Rasūlullūh (Peace & Blessings of Allah be Upon Him) said that the one who remembers his/her Lord and the one who does not remember his/her Lord are like the alive and the dead respectively. The dhikr of Allah also brings tranquility to one's heart as Allah said (translation of the meaning), “Those who believe, and whose hearts find satisfaction in the remembrance of Allah: for without doubt in the remembrance of Allah do hearts find satisfaction.” (The Qur'an, 13:28). Allah (Subhānahu wa Ta'āla) has commanded the believers in many parts of the Qur'an to do dhikr. He said (Translation the meaning) “O you who believe! Celebrate the remembrance of Allah, and do this often; and glorify Him morning and evening.” (The Qur'an, 33:41-42). And those who do such things Allah praises them and promises big rewards for them in the following words, (translation of the meaning). “For Muslim men and women,- for believing men and women, for devout men and women, for true men and women, for men and women who are patient and constant, for men and women who humble themselves, for men and women who give in Charity, for men and women who fast (and deny themselves), for men and women who guard their chastity, and for men and women who engage much in Allah's praise,- for them has Allah prepared forgiveness and great reward.” (The Qur'an, 33:35). For this reason there is no alternative to dhikr of Allah. There are many ways to do the dhikr. However, the best way is the one taught by the messenger (May blessings and peace of Allah be upon him) of Allah. He taught us to recite some Du'ā while we do our everyday actions, which help us get engaged in the all-time remembrance of Allah. The followings are some collection of Du'ā adopted from the authentic traditions of the Messenger (May blessings and peace of Allah be upon him) of Allah. The ad'iya are compiled with the original Arabic text, Roman transliteration and translations in Bangla and English. May Allah accept this little effort of ours! Ameen!

<sup>1</sup> Al-Qur'an, 13:28

<sup>2</sup> Al-Qur'an, 33:41-42

<sup>3</sup> Al-Qur'an, 33:35

ঘুমতে যাবার দু'আ / Du'ā to go to bed

بِاسْمِكَ اللَّهُمَّ أَمُوتُ  
وَ أَحْيَا<sup>4</sup>

[Bi-ismika Allāhumma Amūtu wa Ahyā]

হে আল্লাহ, তোমার নামে আমি মৃত্যুবরণ করি আর তোমার নামেই জীবিত হই।

In your name, O Allāh, do I die and live.

ঘুম থেকে উঠার পর পড়ার দু'আ / Du'ā after waking up:

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَحْيَانِي بَعْدَ مَا  
أَمَاتَنِي وَإِلَيْهِ النُّشُورُ<sup>5</sup>

[al-hamdu lillāh al-ladhi ahyānī ba'da mā amātanī wa-ilayhi an-nushūr.

সমস্ত প্রশংসা সেই আল্লাহর জন্য, যিনি আমাকে মৃত্যুর পর জীবিত করেছেন। আর তাঁর কাছেই আমরা ফিরে যাব।

All praise is for Allāh, Who brought us to life after death and we have to return to Him.

পায়খানা/পেশাবখানায় প্রবেশ করতে বাম পা আগে দিন এবং নীচের দু'আ পড়ুন / To Enter Toilet (Left foot first)

اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْخُبْثِ  
وَ الْخَبَائِثِ<sup>6</sup>

[Allāhumma innī a'ūdhubika min al-kubuthi wa al-khabā'ithi.]

হে আল্লাহ আমি পুরুষ এবং নারী শয়তান থেকে তোমার আশ্রয় চাই।

[O Allāh I seek refuge with you from all kinds of evil]

পায়খানা/পেশাবখানা থেকে বের হতে ডান পা আগে দিন এবং নীচের দু'আ পড়ুন/Exit the toilet with right Foot first and recite the following:

غُفِرَ انْكَ<sup>7</sup>

<sup>4</sup> Bukhari & Muslim

<sup>5</sup> Bukhari & Muslim.

<sup>6</sup> Ibid.

<sup>7</sup> Abu Dawud, Tirmidhi & Ibn Majah

[Ghufrānaka]

তোমার ক্ষমা (হে আল্লাহ)!

Your Forgiveness [O Allāh].

ওজু শুরু করার দু'আ/Du'ā to begin Wudū'

[Bismillah] بِسْمِ اللَّهِ

শুরু করছি আল্লাহর নামে। In the Name of Allāh

ওজু করার পর নীচের দু'আ পড়ুন /Recite the Following Du'ā after making wudu'

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ<sup>8</sup>، اللَّهُمَّ اجْعَلْنِي مِنَ التَّوَابِينَ وَاجْعَلْنِي مِنَ الْمُتَطَهِّرِينَ<sup>9</sup>

[ash-hadu an la ilaha illa Allah, wah-dahu la Sharika lahu wa ash-hadu anna muhammadan Abduhu wa rasuluhu. Allāhumma ij'alni min al-tawwabin waj'alni min al-muta-tah-hirin]

আমি সাক্ষ্য দিচ্ছি যে, আল্লাহ ছাড়া কোন ইলাহ নেই; তিনি একক এবং তাঁর কোন শরীক নেই। আমি আরো সাক্ষ্য দিচ্ছি যে, মুহাম্মদ (সঃ) তাঁর বান্দা ও রসূল। হে আল্লাহ, আমাকে তুমি তওবাকারী ও অত্যধিক পবিত্রতা অর্জনকারীদের মধ্যে शामिल করো।

I Bear witness that no one is worthy of worship except Allah. He is alone and has no partner. I also bear witness that Muhammad (Salla Allahu Alayhi wa-Sallam) is His slave and messenger. O Allah, Make me one of those who return to you often in repentance and remain clean and pure.

<sup>8</sup> Muslim

<sup>9</sup> Al-Tirmidhi

জামা-কাপড় পরার দু'আ / Du'ā to wear clothes:

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي كَسَانِي هَذَا وَ  
رَزَقَنِيهِ مِنْ غَيْرِ حَوْلٍ مِنِّي وَلَا قُوَّةٍ<sup>10</sup>

[Al-hamdu lillahi al-alladhi kasani hadha, wa razaqanihi min ghayri Hawlin minni wa-la quwwatin]

সমস্ত প্রসংশা সেই আল্লাহর জন্য, যিনি আমাকে এটা পরিয়েছেন এবং রিজুক হিসেবে দিয়েছেন যা ছিল আমার সাধ্য ও ক্ষমতার অতীত।

All praises are due to Allah, Who clothed me this [dress] and provided it from beyond my ability and power.]

নূতন জামা-কাপড় পরার দু'আ / Du'ā to wear new clothes:

اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ كَسَوْتَنِيهِ  
أَسْأَلُكَ خَيْرَهُ وَخَيْرَ مَا صُنِعَ لَهُ،  
وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّهِ وَشَرِّ مَا صُنِعَ لَهُ.<sup>11</sup>

[Allahumma laka al-hamdu, anta kasawtanihi, as'aluka khayrahu wa khayra ma suni'a lahu. Wa a'udhubika min sharrihi wa sharri ma suni'a lahu]

হে আল্লাহ, সমস্ত প্রসংশা তোমার জন্য। তুমি আমাকে এ [কাপড়] পড়িয়েছ। আমি তোমার কাছে কল্যাণ চাই এর এবং যা দিয়ে এ বানানো হয়েছে। আর আমি তোমার কাছে আশ্রয় চাই এর ক্ষতি থেকে এবং যা দিয়ে এ বানানো হয়েছে।

O Allah, all praises are due to You. You have clothed me with this [dress]. I ask You of the good of it and the good of that by which it is made. I also ask Your protection from its harm and the harm of that by which it is made.

কাউকে নূতন জামা-কাপড় পড়া দেখলে যে দু'আ পড়তে হবে / Du'ā said to someone wearing new clothes

and/or تُبْلِي وَيُخْلِفُ اللَّهُ تَعَالَى<sup>12</sup>  
إِلْبَسَ جَدِيداً وَعِشَ حَمِيداً وَمُتَّ  
شَهِيداً<sup>13</sup>

[“Tubli wa Yukhlif Allahu Ta‘ala” and/or “Ilbas Jadidan, wa ‘Ish Hamidan wa Mut Shahidan”]

“তুমি যেন এটা পড়ে শেষ করো এবং আল্লাহ তা‘আলা এটার বদলে অন্য আরেকটা [যেন তোমাকে] দেন।” এবং/অথবা “নূতন পরিধান করো; প্রসংশিত জীবন যাপন করো এবং শহীদ হিসেবে মৃত্যুবরণ করো।”

May you wear it out and May Allah Ta‘ala replace it [with another new one].

জামা-কাপড় খুলতে দু'আ / Du'ā to take of clothes

بِسْمِ اللَّهِ (Bismillah / বিসমিল্লাহ)

আয়না দেখার দু'আ / Du'ā to look in a mirror

اللَّهُمَّ حَسِّنْ خُلُقِي كَمَا حَسَّنْتَ خُلُقِي  
[Allahumma Hassin Khuluqi Kama Hassanta Khalqi]

হে আল্লাহ, আমার চরিত্রকে সেভাবে সুন্দর করো যেভাবে আমার সৃষ্টিকে সুন্দর করেছো।

O Allah, Make my character beautiful as you have created my creation beautiful.

খাবার শুরুতে পড়ার দু'আ/Du'ā to Begin Eating:

بِسْمِ اللَّهِ، اللَّهُمَّ بَارِكْ لِي فِيْمَا  
رَزَقْتَنِي وَقِيتِي عَذَابِ النَّارِ

<sup>10</sup> Abu Dawud, Tirmidhi & Ibn Majah.

<sup>11</sup> Abu Dawud, al-Tirmidhi & al-Baghawi

<sup>12</sup> Abu Dawud

<sup>13</sup> Ibn Majah & al-Baghawi

[Bismillah, Allahumma Barik li Fima razaqtani waqini ‘adhab an-nar.]

শুরু করছি আল্লাহর নামে। হে আল্লাহ, আমাকে যে রিজ্ক দিয়েছ তাতে বরকত দাও এবং আমাকে আগুনের শাস্তি থেকে বাঁচাও।

In The name of Allah. O Allah, bless the sustenance that you provided me with and save me from hell fire.

খাবার শেষে পড়ার দু‘আ/Du‘ā after Eating:

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَطْعَمَنِي هَذَا وَ  
رَزَقَنِيهِ مِنْ غَيْرِ حَوْلٍ مِنِّي وَلَا قُوَّةٍ

[Al-Hamdulillah alladhi at‘amani hadha wa-  
razaqanihi min ghayri hawlin minni wa-la  
quwwatin]

সমস্ত প্রসংশা সেই আল্লাহর জন্য, যিনি আমাকে এটা  
খাইয়েছেন এবং রিজ্ক হিসেবে দিয়েছেন যা ছিল আমার  
সাধ্য ও ক্ষমতার অতীত।

All praises are due to Allah, Who fed me  
this [food] and provided it from beyond my  
ability and power.

ঘর থেকে বাইরে যাবার দু‘আ / Du‘ā to go  
outside:

بِسْمِ اللَّهِ تَوَكَّلْتُ عَلَى اللَّهِ، وَلَا حَوْلَ  
وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ، اللَّهُمَّ إِنِّي  
أَعُوذُ بِكَ أَنْ أَضِلَّ أَوْ أَضِلَّ، أَوْ أَزِلَّ  
أَوْ أَزِلَّ، أَوْ أَظْلِمَ أَوْ أَظْلَمَ، أَوْ  
أَجْهَلَ أَوْ يُجْهَلَ عَلَيَّ.

[Bismillahi tawakkaltu ‘ala Allahi, wa-la  
hawla wa-la quwwata illa bi-Allah,  
Allahumma inni a‘udhubika an adilla aw  
udalla, aw azilla aw uzalla, aw azlima aw  
uzlama, aw ajhala aw yujhala ‘alayya.]

শুরু করছি আল্লাহর নামে। আমি আল্লাহর উপর ভরসা  
করছি। আর আল্লাহ ছাড়া আর কারো কোন শক্তি ও ক্ষমতা  
নেই। হে আল্লাহ, আমি তোমার কাছে আশ্রয় চাই গোমরাহ

করা বা গোমরাহ হওয়া থেকে; গোনাহ করা বা গোনাহ  
করতে বাধ্য হওয়া থেকে; জুলম করা বা জুলমের শিকার  
হওয়া থেকে; মূর্খতা করা বা মূর্খতার শিকার হওয়া থেকে।

In the name of Allah, I put my trust in Allah.  
There is no power and might except in  
Allah. O Allah I seek refuge with you from  
going astray and leading [others] astray; or  
slip or be tripped; or oppressed or be  
oppressed; or behave foolishly be treated  
foolishly.

ঘরে ফিরার দু‘আ /Du‘ā to Enter Your Home :

1. First recite the following du‘a

بِسْمِ اللَّهِ وَلَجْنَا، وَ بِسْمِ اللَّهِ خَرَجْنَا،  
وَ عَلَى رَبِّنَا تَوَكَّلْنَا

[Bismillahi walajna, wa bismillahi kharajna,  
wa ‘ala Allahi tawakkalna.]

আল্লাহর নামে আমরা ফিরে এলাম; তাঁর নামেই আমরা বের  
হয়েছিলাম; আন আমাদের রবের উপর আমরা ভরসা  
করেছি।

In the name of Allah we have returned and  
in the name of Allah we left and we put our  
trust on our Lord Sustainer.

2. Convey salām to the household, even if  
there is none at home.

(Assalamu عَلَيْكُمْ  
'Alaykum)

আপনাদের উপর শান্তি বর্ষিত হোক। Peace be upon  
you.

যানবাহনে চড়ার দু‘আ /Du‘ā to Ride a Vehicle:

الْحَمْدُ لِلَّهِ، سُبْحَانَ الَّذِي سَخَّرَ لَنَا  
هَذَا وَمَا كُنَّا لَهُ مُقْرِنِينَ وَ إِنَّا  
إِلَى رَبِّنَا لَمُنْفَلِبُونَ<sup>14</sup>

<sup>14</sup> Al Qur’an (43:12)

[Al-hamdu lillah, Subhana Alladhi sakhkhara lana hadha wa-ma kunna lahu muqrinin wa inna ila rabbina la-munqalibun]

সমস্ত প্রসংশা আল্লাহর জন্য। পবিত্র সেই সত্ত্বা যিনি এই (বাহনকে) আমাদের অনুগত করে দিয়েছেন। আমরা নিজেরা এটা করতে সমর্থ ছিলামনা। আর আমাদের প্রভুর কাছেই আমাদের ফিরে যেতে হবে।

All praises due to Allah. Glory to Him, Who placed this [transport] at our service, which we ourselves were not able to. And we all have to return to our Lord Sustainer.

মসজিদে যাওয়ার পথে দু‘আ / Du‘ā to go to the Masjid:

اللَّهُمَّ اجْعَلْ فِي قَلْبِي نُورًا، وَفِي لِسَانِي نُورًا، وَاجْعَلْ فِي سَمْعِي نُورًا، وَاجْعَلْ فِي بَصْرِي نُورًا، وَاجْعَلْ مِنْ خَلْفِي نُورًا، وَمِنْ أَمَامِي نُورًا، وَاجْعَلْ مِنْ فَوْقِي نُورًا، وَمِنْ تَحْتِي نُورًا. اللَّهُمَّ أَعْطِنِي نُورًا<sup>15</sup>

[Allahumma ij‘al fi qalbi nūran, wa fi lisanii nuran; waj‘al fi sam‘iy nūran; waj‘al fi basari nūran; waj‘al min khalfi nūran, wa min amami nūran; waj‘al min fawqi nūran, wa min tahti nūran. Allahumma a‘tini nūran.]

হে আল্লাহ্ আমার হৃদয়ে নূর দাও, আমার জিহ্বায় নূর দাও; আমার কানে নূর দাও; আমার দৃষ্টিতে নূর দাও। আমার সামনে নূর দাও; আমার পেছনে নূর দাও; আমার উপর হতে নূর দাও; আমার নীচ হতে নূর দাও। ও আল্লাহ্ আমাকেই তুমি নূর দান করো।

O Allah, place light within my heart; and light upon my tongue. Place light in my ears and in my eyes. Place light behind me and in front of me; place light from above me and from beneath me. O Allah bestow upon me light.

<sup>15</sup> Narrated by Bukhari, Muslim & Tirmidhi

Du‘ā to Enter the Masjid / মসজিদে প্রবেশের দু‘আ

Step with the Right Foot and Recite / ডান পা আগে রেখে নীচের দু‘আ পড়ুন

بِسْمِ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ ، وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ. اللَّهُمَّ افْتَحْ لِي أَبْوَابَ رَحْمَتِكَ<sup>16</sup>

[Bismillah, wa al-hamdulillah, was-salatu was-salamu ‘ala rasulillah. Allahumma iftah li abwaba rahmitika]

O Allah! Open for Me the Gates of Your Mercy. হে আল্লাহ্! আমার জন্য তোমার রহমতের দরোজাগুলো খুলে দাও।

Du‘ā to Exit the Masjid / মসজিদ থেকে বের হওয়ার দু‘আ

Step with the Left Foot and Recite / বাম পা আগে রেখে নীচের দু‘আ পড়ুন

بِسْمِ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ. وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ. اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ فَضْلِكَ<sup>17</sup>

O Allah! I Seek bounties from you. হে আল্লাহ্! আমি তোমার অনুগ্রহ কামনা করছি।

Du‘ā During adhan / আজান শোনার সময় দু‘আ

مُؤَاجِزًا يَا بَلِّغْ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي سَهْلٍ (حي على (حي على الفلاح) এবং الصلاة) | Repeat what the muadh-dhin says except when he says (حي على الصلاة) and (حي) | لا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ

لا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ

<sup>16</sup> Narrated by Abu Dawud & Muslim

<sup>17</sup> Narrated by Abu Dawud & Ibn Majah

<sup>18</sup> Narrated by Bukhari & Muslim

## Du‘ā After Adhan / আজান শেষের দু‘আঃ<sup>19</sup>

### 1. Blessing on the prophet / প্রথমে রসূলুল্লাহর

উপর দরুদ পড়ুন:

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ  
مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ  
وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى  
مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ  
عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ  
إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ.

[Allāhumma salli ‘alā Muhammad wa ‘alā  
ālī Muhammad kamā sallayta ‘alā Ibrāhīm  
wa ‘alā āli Ibrāhīm wa bārik ‘alā  
Muhammad wa ‘alā āli Muhammad kamā  
bārakta ‘alā Ibrāhīm wa ‘alā āli Ibrāhīm  
innaka Hamīdun majīd]

হে আল্লাহ্! মুহাম্মদের উপর এবং তাঁর পরিবার বর্গের উপর  
করণা বর্ষণ করো, যেমন তুমি করণা বর্ষণ করেছো  
ইবরাহীমের উপর এবং তাঁর পরিবার বর্গের উপর। আর  
বরকত নাজিল করো মুহাম্মদের উপর এবং তাঁর পরিবার  
বর্গের উপর, যেমন তুমি বরকত নাজিল করেছো ইবরাহীমের  
উপর এবং তাঁর পরিবার বর্গের উপর।

O Allah send prayers upon Muhammad and  
his family, as you have sent prayers upon  
Ibrahim and his family and send blessings  
upon Muhammad and his family, as you sent  
blessings upon Ibrahim and his family.  
Verily you are full of praise and majesty.

### 2. Recite Du‘ā wasilah / দ্বিতীয়তঃ আল্লাহর রসূলের জন্য ওআসীলার দু‘আ করুনঃ

اللَّهُمَّ رَبِّ هَذِهِ الدَّعْوَةِ التَّامَّةِ،  
وَالصَّلَاةِ الْقَائِمَةِ، آتِ مُحَمَّدًا  
الْوَصِيْلَةَ وَالْفَضِيْلَةَ، وَابْعَثْهُ  
مَقَامًا مَحْمُودًا الَّذِي وَعَدْتَ

[Allāhumma Rabba hadhihi ad-da‘wat at-  
tammati was-salat al-qa‘imat ati  
Muhammadan al-wasilah wa-l-fadilah, wa-  
b‘ath-hu maqaman mahmudan alladhi  
wa‘adta.]

হে আল্লাহ্, এই পরিপূর্ণ আহ্বান ও নামাজের প্রভু!  
মুহাম্মদকে ওআসীলা<sup>20</sup> এবং ফদীলাহ<sup>21</sup> দান করো; আর  
তাঁকে সুপ্রশংসিত স্থানে অধিষ্ঠিত করো, যার ওআদা তুমি  
নিজে করেছো।

O Allah, the Lord of this complete call and  
prayer! Bestow upon Muhammad the  
wasilah and Fadilah. Also place him upon  
the praised station, of which you promised.

### 3. Then recite the following du‘ā / তৃতীয়তঃ

নীচের দু‘আ পড়ুন:

رَضِيْتُ بِاللَّهِ رَبًّا وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا وَ  
بِمُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَبِيًّا وَ  
رَسُولًا

(Radi‘tu bi-llahi Rabba, wa bi-l-islami dina  
wa bi muhammadin nabiyyan wa rasula)  
আমি আল্লাহকে রব্ব, ইসলামকে দীন এবং মুহাম্মদকে (সঃ)  
নবী এবং রসূল হিসেবে পেয়ে সন্তুষ্ট হয়েছি।

I am please with Allah as my Lord, Islam as  
my Deen (Religion – way of life) and  
Muhammad as prophet and messenger.

### ফরজ নামাজের শেষে পড়ার দু‘আ / Du‘ā to recite after Fard Salah (obligatory prayer)<sup>22</sup>

১. সালাম শেষে ১ বা ৩ বার বলুন / Say Once or  
thrice After Salam : اللهُ أَكْبَرُ (Allahu  
Akbar)

২. তারপর ৩ বার বলুন / Then say 3 times :  
اللَّهُ اسْتَغْفِرُ اللَّهَ (Astaghfiru Allah – আস্ত  
গফিরুল্লাহ্)

৩. তারপর ১ বার করে বলুন / Then say the  
following 1 time each:

اللَّهُمَّ أَنْتَ السَّلَامُ وَ مِنْكَ السَّلَامُ  
تَبَارَكْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ .  
اللَّهُمَّ لَا مَنَاعَ لِمَا أُعْطِيتَ وَلَا  
مُعْطَى لِمَا مَنَعْتَ وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَدِّ  
مِنْكَ الْجَدُّ .

<sup>20</sup> জান্নাতে একটি স্থান

<sup>21</sup> সৃষ্টিকুলের শ্রেষ্ঠ মর্যাদা

<sup>22</sup> Narrated by Bukhari, Muslim, Abu Dawud & others.

<sup>19</sup> Narrated by Bukhari & Muslim

[Allāhumma Anta As-Salām wa minka as-Salām tabārakta yā dha-l-Jalāli wa al-Ikrām. Allāhumma lā Māni‘a limā A‘tayta walā Mu‘tiya Limā Mana‘ta Wa lā Yanfa‘u dhal Jaddi minka al-Jadd.]

৪. তারপর নীচের দু’আগুলো ৩৩ বার করে বলুন / Then say the followings 33 times each

a. Subhana Allah – সুবহানাল্লাহ الله سُبْحَانَ

b. Al-Hamdulillah – আল-হামদুলিল্লাহ الحمد لله

c. Allahu Akbar – আল্লাহু আকবর الله أكبر

৫. তারপর নীচের দু’আ ১ বার বলুন / Then say the following once

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ،  
لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ  
شَيْءٍ قَدِيرٌ

[La Ilaha Illa Allah, wahdahu La Sharika lah, Lahu al-mulku wa lahu al-hamdu wa huwa ala kulli shayin Qadir]

তাসবীহু কাফফারা বা মজলিস খতমের দু’আ / Du‘ā to End a Meeting

سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ أَشْهَدُ أَنْ لَا  
إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ  
إِلَيْكَ<sup>23</sup>

[Subhānaka Allāhumma wa Bihamdika Ash-hadu an lā ilaha illā anta, astghfiruka wa atūbu ilayka]

“হে আল্লাহ! পবিত্র তোমার সত্ত্বা, প্রশংসা তোমারি জন্য, আমি সাক্ষ্য দেই যে তুমি ছাড়া আর কোন ইলাহ নেই, আমি তোমার কাছে ক্ষমা চাই এবং তোমার কাছে তওবা করি।”

(O Allah, You are free from every imperfection; praise be to You. I testify that there is no true god except You; I ask Your Pardon and turn to You in repentance)

اللَّهُمَّ أَقْسِمُ لَنَا مِنْ خَشْيَتِكَ مَا  
تَحُولُ بِهِ بَيْنَنَا وَبَيْنَ مَعَاصِيكَ وَمِنْ  
طَاعَتِكَ مَا تَبَلَّغْنَا بِهِ جَنَّتِكَ وَمِنْ  
الْيَقِينِ مَا تَهْوُنُ عَلَيْنَا مَصَائِبِ  
الدُّنْيَا اللَّهُمَّ مَتَّعْنَا بِأَسْمَاعِنَا  
وَأَبْصَارِنَا وَقُوتِنَا مَا أَحْيَيْتَنَا  
وَاجْعَلْهُ الْوَارِثَ مِنَّا وَاجْعَلْ ثَارَنَا  
عَلَى مَنْ ظَلَمْنَا وَانصُرْنَا عَلَى مَنْ  
عَادَانَا وَلَا تَجْعَلْ مَصِيبَتَنَا فِي  
دِينِنَا وَلَا تَجْعَلِ الدُّنْيَا أَكْبَرَ  
هَمِّمَا وَلَا مَبْلَغَ عِلْمِنَا وَلَا تَسَلِّطْ  
عَلَيْنَا مَنْ لَا يَرْحَمُنَا 24

[Allāhumma Aqsim Lanā min khash-yatika mā tahūlu bihi baynanā wa bayna ma‘āsika, wa min tā‘atika mā tuballighunā bihi jannatika, wa-min al-yaqīni mā tuhawwina ‘alaynā masā’iba ad-dunyā. Allāhuma matti‘na bi-asmā’inā, wa-absārinā, wa-quwwatinā mā ahyaytanā wa-j‘alhu al-wāritha minnā, waj-‘al thāranā ‘alā man zalamanā, wan-surnā ‘ala man ‘ādanā, wa-la taj‘al masībatanā fī dīninā, wa-la taj‘al ad-dunyā akbaru ham-minā wa-lā mablagha ‘ilmanā, wa-lā tusallit ‘alaynā man lā yarhamunā.]

“হে আল্লাহ! আমাদের মধ্যে তোমার এতটা ভীতি বন্টন করো যা আমাদের ও তোমার নাফরমানির মাঝে আড়াল হয়; আমাদেরকে তোমার এতটা আনুগত্য দান করো যা আমাদেরকে তোমার জান্নাতে পৌঁছাবে; এবং আমাদের এতটা প্রত্যয় দান করো যা দুনিয়ার বালা-মুসিবতকে আমাদের জন্য সহজ করে দেয়। হে আল্লাহ! তুমি আমাদের যতদিন জীবিত রাখো ততদিন আমাদের শ্রবনশক্তি, দৃষ্টিশক্তি ও অন্যান্য শক্তিকে আমাদের ওআরিস বানিয়ে দাও। আমাদের হিংসা ও প্রতিশোধ স্পৃহাকে সেই ব্যক্তি পর্যন্ত সীমাবদ্ধ রাখো যে আমাদের উপর জুলুম করেছে। যে আমাদের সাথে শত্রুতা করে তার বিরুদ্ধে আমাদের সাহায্য করো; আমাদের দীনের মুসীবতের মধ্যে ফেলে দিয়োনা; দুনিয়াকে আমাদের চিন্তার কেন্দ্রবিন্দুতে পরিণত করোনা;

<sup>23</sup> Narrated by Abu Hurayrah and recorded by Tirmidhi, Abu Dawud and al-Hakim.

<sup>24</sup> Narrated by Ibn and recorded by al-Tirmidhi.

এবং যারা আমাদের প্রতি রহমদিল নয় তাদেরকে আমাদের উপর ক্ষমতাবান করে দিয়োনা ।”

(O Allah, apportion to us such fear as should serve as a barrier between us and acts of disobedience; and such obedience as will take us to Your Jannah; and such as will make easy for us to bear in the calamities of this world. O Allah! let us enjoy our hearing, our sight and our power as long as You keep us alive and make our heirs from our own offspring, and make our revenge restricted to those who oppress us, and support us against those who are hostile to us let no misfortune afflict our Deen; let not worldly affairs be our principal concern, or the ultimate limit of our knowledge, and let not those rule over us who do not show mercy to us) .

### সফরের দু‘আ /Du‘a while travelling:

Recite the following du‘a after mounting the vehicle to start a travel.

اللّٰهُ أَكْبَرُ، اللّٰهُ أَكْبَرُ، اللّٰهُ أَكْبَرُ.  
 سُبْحَانَ الَّذِي سَخَّرَ لَنَا هَذَا وَمَا  
 كُنَّا لَهُ مُقْرِنِينَ، وَ إِنَّا إِلَى رَبِّنَا  
 لَمُنْقَلِبُونَ. اللّٰهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ فِي  
 سَفَرِنَا هَذَا الْبِرَّ وَ التَّقْوَى، وَمِنَ  
 الْعَمَلِ مَا تَرْضَى. اللّٰهُمَّ هَوِّنْ  
 عَلَيْنَا سَفَرَنَا هَذَا وَاطْوِ عَنَّا  
 بُعْدَهُ. اللّٰهُمَّ أَنْتَ الصَّاحِبُ فِي  
 السَّفَرِ، وَالْخَلِيفَةُ فِي الْأَهْلِ. اللّٰهُمَّ  
 إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ وَعَثَائِ السَّفَرِ، وَ  
 كَابَةِ الْمَنْظَرِ، وَ سُوءِ الْمُنْقَلَبِ فِي  
 الْمَالِ وَالْأَهْلِ وَالْوَالِدِ.<sup>25</sup>

[আলাহু আকবার, আলাহু আকবার, আলাহু আকবার।  
 সুবহান-আলাজী সাখখারা লানা হাজা ওআমা কুন্না লাহু  
 মুকরিনি, ওআ ইন্না ইলা রব্বীনা লামুনকালিব্বুন। আলাহুম্মা  
 ইন্না নাসআলুকা ফী সাফারিনা হাজা আল-বিব্বরা ওআ-ত  
 তাকওয়া, ওআ মিনা-ল আমালি মা তারদা। আলাহুম্মা

হাওয়ীনা আলায়না সাফারানা হাজা, ওআতওয়ী আন্না বু‘দাহু।  
 আলাহুম্মা আনতা-স সাহিবু ফী-স সাফার, ওআ-ল খলীফাতু  
 ফী-ল আহুল। আলাহুম্মা ইন্নী আ‘উযুবিকা মিন ওআ‘সা’  
 আস-সফর, ওআ কাবাত আল-মানজার, ওআ সুয়ী-ল  
 মুনকালাবি ফী-ল মালি ওআ-ল আহলি ওআ-ল অলাদ।]

“আলাহু আকবার, আলাহু আকবার, আলাহু আকবার। পবিত্র  
 সেই সত্ত্বা, যিনি একে (বাহন) আমাদের অধীন করে  
 দিয়েছেন, অথচ এ শক্তি আমাদের ছিলনা। আর আমরাতো  
 অবশ্যই আমাদের রবের দিকে প্রত্যাবর্তনকারী। হে আলাহু!  
 আমাদের এই সফরে আমরা তোমার কাছে চাই নেকী ও  
 তাকওয়া এবং সেই আমল যার প্রতি তুমি সন্তুষ্ট। হে আল-  
 হু! আমাদের এই সফরকে আমাদের জন্য সহজ করে দাও  
 এবং এর দূরত্বকে কমিয়ে দাও। হে আলাহু! এ সফরে তুমিই  
 আমাদের সাথী এবং আমাদের পরিবারের তুমিই অভিভাবক।  
 হে আলাহু! আমি তোমার কাছে আশ্রয় চাই সফরের কষ্ট ও  
 কাঠিন্য থেকে, মর্মান্তিক দৃশ্যের উদ্ভব হওয়া থেকে এবং ধন-  
 সম্পদ, পরিবার-পরিজন সন্তান-সন্ততির মাঝে খারাপ ভাবে  
 ফিরে আসা থেকে।”

Ibn `Umar (May Allah be pleased with them) reported: Whenever the Messenger of Allah (PBUH) mounted his camel for setting out on a journey, he would recite: "Allahu Akbar (Allah is Greatest)," thrice. Then he (PBUH) would supplicate: "Subhanal-ladhi sakh-khara lana hadha, wa ma kunna lahu muqrinin, wa inna ila Rabbina lamunqalibun. Allahumma inna nas'aluka fi safarina hadh al-birra wat-taqwa, wa minal-`amali ma tarda. Allahumma hawwin `alaina safarana hadha, watwi `anna bu`dahu. Allahumma Antas-Sahibu fissanfari, wal-Khalifatu fil-ahli. Allahumma inni a`udhu bika min wa'ta'is-safari, wa kaabatil-manzari, wa su'il-munqalabi fil-mali wal-ahli wal-waladi (Far removed from imperfection is the One Who has made this subservient to us, for we have no power to subjugate it, and certainly to our Rubb shall we return. O Allah, we ask You during this journey of ours for righteousness, piety and such deeds as are pleasing to You. O Allah,

<sup>25</sup> Narrated by Muslim



make easy for us this journey of ours and make the distance short for us. O Allah, You are our Companion during the journey and the Guardian of the family and the property in our absence. O Allah, I seek refuge in You from the hardships of travelling, unhappiness connected with ghastly scenes and evil turns in property and family)." When he returned, he recited this supplication making addition of these words: "Ayibuna, ta'ibuna, `abiduna, li-Rabbina hamidun (We are those who return; those who repent; those who worship and those who praise our Rubb)."

সফর থেকে ফিরে আসার পরের দু'আ  
সফর থেকে ফিরে উপরের দু'আ পুরোটা পড়তে হবে এবং তারপর নীচের দু'আ পড়তে হবেঃ

آيْبُونُ تَائِبُونُ عَابِدُونَ لِرَبِّنَا  
حَامِدُونَ

[আয়িবূনা তায়িবূনা আবিদূন, লিরব্বীনা হামিদূন।]

“আমরা প্রত্যাবর্তনকারী (সফর থেকে) নিরাপত্তার সাথে, আমরা তওবাকারী, নিজেদের প্রভুর ইবাদতকারী ও প্রসংশাকারী।”

### রোগ-ব্যাদি থেকে মুক্তি সংক্রান্ত কিছু দু'আ /Some Supplications related to the relief of sicknesses.

নিজের শরীরে ব্যথা পেলে যে দু'আ পড়তে হবে / Du'a recite in case of pain in the body.

عَنْ عُمَانَ بْنِ أَبِي الْعَاصِ التَّقْفِيِّ:  
أَنَّهُ شَكَأَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَجَعًا يَجِدُهُ فِي  
جَسَدِهِ مُنْذُ أُسْلِمَ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ضَعُ  
يَدَكَ عَلَى الَّذِي تَأْلَمُ مِنْ جَسَدِكَ وَقُلْ  
بِاسْمِ اللَّهِ ثَلَاثًا وَقُلْ سَبْعَ مَرَّاتٍ  
أَعُوذُ بِاللَّهِ وَقُدْرَتِهِ مِنْ شَرِّ مَا

উসমান ইবন আবুল-‘আস (রাঃ) থেকে বর্ণিত, তিনি নিজের শরীরে ব্যথা অনুভব করায় রসূলুল্লাহর (সঃ) কাছে অভিযোগ করলেন। রসূলুল্লাহ (সঃ) তাঁকে বললেন, “তোমার শরীরের যে স্থানে ব্যথা হচ্ছে সেখানে নিজের হাত রাখ এবং তিনবার ‘বিসমিল্লাহ’ বলো। তারপর সাতবার বলো ‘আউযু বি-ইয্যাতিল্লাহি ওআ কুদরাতিহি মিন শাররি মা আজিদু ওআ উহাযিরু’।” [আমি আল্লাহর মর্যাদা ও শক্তির মাধ্যমে আশ্রয় চাচ্ছি সে জিনিষের ক্ষতি থেকে যা আমি অনুভব করছি এবং যার আধিক্যকে আমি ভয় করি।]

Uthmān Ibn Abi al-Ās narrated that he complained to Allah’s messenger(Sallā Allāhu Alayhi wa-Sallam) about the pain in his body. The Messenger of Allah (SAAS) said to him: Put your hand on the part of your body where you feel the pain and say “bismillāh” 3 times. After that recite “Aūdhu bi ʿIzzatillāhi wa-Qudratihi min Sharri Ma Ajidu wa Uhādhiru” 7 times.

কোন রোগীর জন্য যেভাবে দু'আ করতে হবে / Supplication for a sick person who does not seem to be apparently dying

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ: عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ عَادَ  
مَرِيضًا لَمْ يَحْضُرْ أَجَلُهُ فَقَالَ عِنْدَهُ  
سَبْعَ مِرَارٍ أَسْأَلُ اللَّهَ الْعَظِيمَ  
رَبَّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ أَنْ يَشْفِيكَ إِلَا  
عَافَاهُ اللَّهُ مِنْ ذَلِكَ الْمَرَضِ 27

আবদুল্লাহ ইবন আব্বাস (রাঃ) নবী করীম (সঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন যে, তিনি (সঃ) বলেছেনঃ যে ব্যক্তি কোন রোগী দেখতে যায়, যার মৃত্যু নিকটবর্তী নয় (বলে মনে হয়), এবং তার কাছে ৭ বার বলে “আসআলুল্লাহ্ আল-আযীম, রব্বাল আরশ আল-আযীম আঁয়য়াশফিয়াকা” (বিশাল আরশের মালিক মহান আল্লাহর কাছে প্রার্থনা

<sup>26</sup> Narrated by Muslim

<sup>27</sup> Narrated by Abu Daud & Tirmidhi

করছি, তিনি যেন তোমাকে রোগ মুক্তি দান করেন।) তবে আল্লাহ্ সেই রোগ থেকে তাকে মুক্তি দেন।

Ibn 'Abbas (May Allah be pleased with them) reported: The Prophet (PBUH) said, "He who visits a sick person who is not on the point of death and supplicates seven times: As'alullahal-'Azima Rabbal-'Arshil-'Azimi, an yashfiyaka (I beseech Allah the Great, the Rubb of the Great Throne, to heal you), Allah will certainly heal him from that sickness."

কাউকে ঝাড়-ফুক করার দু'আ / Du'a to recite over someone in trouble

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ: أَنَّ  
جَبْرِيْلَ أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا مُحَمَّدُ  
اشْتَكَيْتَ فَقَالَ نَعَمْ قَالَ بِاسْمِ  
اللَّهِ أَرْقِيكَ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ يُؤْذِيكَ  
مِنْ شَرِّ كُلِّ نَفْسٍ أَوْ عَيْنٍ حَاسِدٍ  
اللَّهُ يَشْفِيكَ بِاسْمِ اللَّهِ  
أَرْقِيكَ 28

আবু সাঈদ আল-খুদরী (রাঃ) বর্ণনা করেছেন যে জিবরীল (আঃ) নবী করীম (সঃ) এর কাছে এসে বললেন, “হে মুহাম্মদ (সঃ) ! াপসার কি কোন (রোগের) অভিযোগ আছে?” তিনি (সঃ) বললেন, হ্যাঁ। জিবরীল তখন এ দু'আ পড়লেনঃ “বিসমিল্লাহি আরকীকা, মিন কুল্লি শায়য়িন ইউযীকা, মিন শাররি কুল্লি নাফসিন আও ‘আয়নিন হাসিদিন, আল্লাহ্ ইয়াশফীকা, বিসমিল্লাহি আরকীকা।” (আল্লাহর নামে আমি আপনাকে ঝাড়-ফুক করছি এমন প্রত্যেক জিনিষের জন্য যা আপনাকে কষ্ট দেয় এবং প্রত্যেক ব্যক্তির ক্ষতি ও হিংসূকের নজর থেকে। আল্লাহ্ আপনাকে রোগ-মুক্তি দান করুন! আল্লাহর নামে আমি আপনাকে ঝাড়-ফুক করছি।)

Abu Sa'id Al-Khudri (May Allah be pleased with him) reported: Jibril (Gabriel) came to the Prophet (PBUH) and said: "O

Muhammad (PBUH)! Do you feel sick?" He (PBUH) said, "Yes." Jibril supplicated thus (i.e., he performed Ruqyah): "Bismillahi arqika, min kulli shay'in yu'dhika, min sharri kulli nafsin aw `ayni hasidi, Allahu yashfika, bismillahi arqika. [With the Name of Allah. I recite over you (to cleanse you) from all that troubles you, and from every harmful mischief and from the evil of the eyes of an envier. Allah will cure you; and with the Name of Allah, I recite over you]."

জীবনের শেষ মুহূর্ত কাছে এসে গেলে যে দু'আ পড়তে হবে / Supplication when one is disappointed about his Life

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: سَمِعْتُ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَبْلَ  
أَنْ يَتَوَفَّى وَأَنَا مُسْنِدَتُهُ إِلَى صَدْرِي  
يَقُولُ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي وَارْحَمْنِي  
وَأَلْجِئِي بِالرَّفِيقِ الْأَعْلَى 29

আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, “আমি নবী (সঃ) কে বলতে শুনেছি যখন তিনি আমার বুকে হেলান দেয়া অবস্থায় বলছিলেন: “আল্লাহুম্মাগফিরলী, ওয়ারহামনী, ওয়ালহিকনী বিরু-রফীকিল আ'লা” (হে আল্লাহ্! আমাকে ক্ষমা করো, আমার উপর রহম করো এবং আমাকে শ্রেষ্ঠ বন্ধুর সাথে মিলিয়ে দাও!)

‘Aishah (May Allah be pleased with her) reported: While the Prophet (SAAS) was reclining against me (during his last illness) I heard him saying: "Allahumma-ghfir li, warhamni, wa alhiqni bir Rafiqil-A'la (O Allah, forgive me, bestow Your Mercy on me and let me join with the exalted companions."

<sup>29</sup> Narrated by Bukhari, Muslim, Abu Dawud, Tirmidhi, Ahmad, Malik (Muwatta) and Others.